

# ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ – TABLE OF CONTENTS

Πίνακες	Σελίς Page	Tables
<b>I. ΚΑΙΜΑ</b>		<b>I. CLIMATE</b>
1. Κλιματολογικά στοιχεία .....	1	1. Climate data
2. Ραδιενέργεια .....	1	2. Radioactivity
<b>II. ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ - ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΙΣ</b>		<b>II. POPULATION - EMIGRATION</b>
3. Πραγματικός πληθυσμός .....	2	3. De facto population
4. Κατανομή του πληθυσμού της 30ής 'Ιουνίου 1966, κατά φύλον και ηλικίαν .....	2	4. Population distribution by sex and age. Mid-year estimates for the year 1966
5. Φυσική κίνησις του πληθυσμού .....	3	5. Vital statistics of the population
6. Θάνατοι κατά αίτιαν .....	5	6. Deaths by cause
7. Μετανάστευσις 'Ελλήνων υπηκόων εξ 'Ελλάδος .....	6	7. Emigration of Greek citizens
<b>III. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΙΣ - ΑΝΕΡΓΙΑ</b>		<b>III. EMPLOYMENT - UNEMPLOYMENT</b>
8. Δείκται άπασχολήσεως μισθωτών (έργατών και ύπαλλήλων) εις βιομηχανικά και βιοτεχνικά καταστήματα, με 10 και άνω άπασχολουμένους .....	9	8. Employment indices of salaried employees and wage earners employed in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over
9. Μέσοι όροι άποδοχών μισθωτών εις βιομηχανικά και βιοτεχνικά καταστήματα με 10 και άνω άπασχολουμένους .....	10	9. Average receipts of persons employed in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over
10. Μέσοι όροι ώριαίας άμοιβής έργατών εις βιομηχανικά και βιοτεχνικά καταστήματα με 10 και άνω άπασχολουμένους, ως και δείκται μεταβολών τούτων .....	11	10. Average hourly payment of workers in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over. Corresponding change indices
11. Μέσοι έβδομαδιαίοι όροι πληρωθεισών ώρων έργασίας έργατών (άμφοτέρων τών φύλων) εις βιομηχανικά και βιοτεχνικά καταστήματα με 10 και άνω άπασχολουμένους, ως και δείκται μεταβολών τούτων .....	12	11. Average working hours paid to workers per week in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over. Corresponding change indices
12. Κίνησις μισθωτών διά τών Γραφείων Εύρέσεως 'Εργασίας, κατά φύλον και ηλικίαν .....	13	12. Movement of employed according to the registers of Employment Offices. Sex-age distribution
13. Κίνησις μισθωτών διά τών Γραφείων Εύρέσεως 'Εργασίας, καθ' όμάδας επαγγελματιών .....	14	13. Movement of employed according to the registers of Employment Offices. Distribution by occupational groups
14. 'Επιδοτηθέντες άνεργοι .....	15	14. Unemployed granted unemployment benefit
15. 'Ελληνες ναυτικοί άπασχολούμενοι επί πλοίων υπό έλληνικήν σημαίαν και άνεργοι 'Ελληνες ναυτικοί εις λιμένας έσωτερικού, καθ' ειδικότητα .....	16	15. Greek seamen employed on ships under Greek flag and Greek seamen reported as unemployed at home ports, by speciality
<b>IV. ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΝΤΙΑΛΨΙΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΣ</b>		<b>IV. SOCIAL WELFARE AND SECURITY</b>
16. Νοσηλευτική κίνησις καθ' ειδικότητα θεραπευτηρίων ...	17	16. Movement of hospitals, by speciality
17. Νοσηλευτική κίνησις τών θεραπευτηρίων, κατά γεωγραφικών διαμέρισμα και νομόν .....	18	17. Movement of hospitals, by geographic region and department
18. 'Εξελθόντες άσθενείς, κατά κατηγορίας νόσων και τόπον μονίμου διαμονής των .....	20	18. Patients discharged, by main categories of diseases and place of permanent residence
19. 'Εξελθόντες άσθενείς, κατά φορέα και ημέρας πληρωμής, ως και μέσον όρου ημερών νοσηλείας .....	22	19. Patients discharged by category of payer, number of days paid and average number of days of treatment
20. Παροχαί εις είδος και χρήμα (πλήν συντάξεων) υπό του 'Ιδρύματος Κοινωνικών Ασφαλίσεων .....	23	20. Benefits-in-kind and cash provided by the Social Insurance Organization (except pensions)
21. Κρούσματα λοιμωδών νόσων .....	24	21. Cases of infectious diseases
<b>V. ΓΕΩΡΓΙΑ - ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ - ΔΑΣΗ - ΑΛΙΕΙΑ</b>		<b>V. AGRICULTURE - LIVESTOCK - FORESTRY - FISHING</b>
22. Χορηγηθέντα δάνεια υπό της 'Αγροτικής Τραπέζης της 'Ελλάδος .....	26	22. Loans granted by the Agricultural Bank of Greece
23. 'Εκτάσεις έτησίων καλλιεργειών και μονίμων φυτειών .....	26	23. Areas under annual crops and permanent plantations
24. 'Εκτάσεις καλλιεργειών κατά γεωγραφικόν διαμέρισμα και χρήσιν, 1965 .....	27	24. Crop area by geographic region and use, 1965
25. 'Εκτάσεις άροτραίων καλλιεργειών κατά γεωγραφικόν διαμέρισμα και κατηγορίαν 1966 .....	27	25. Crop on arable land by geographic region and category, 1966
26. Καλλιεργουμένη έκτασις και παραγωγή γεωργικών προϊόντων .....	28	26. Cultivated area and production of agricultural crops

Πίνακες

27. Δένδρα εις κανονικούς δενδρώνας και διάσπαρτα, ως και παραγωγή αὐτῶν	29
28. Ἀριθμὸς ζώων	30
29. Παραγωγή κτηνοτροφικῶν προϊόντων	30
30. Παραγωγή δασικῶν προϊόντων	30
31. Ποσότης ἀλιευμάτων, κατὰ κυριώτερα εἶδη	31

VI. ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ - ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΣ - ΦΩΤΑΕΡΙΟΝ

32. Μηνιαῖοι δείκται βιομηχανικῆς παραγωγῆς μετὰ ἡλεκτρισμοῦ-φωταερίου καὶ δρυχείων	32
33. Χορηγηθεῖσαι ἀδειαι λειτουργίας νέων καὶ ἐπεκταθέντων βιομηχανικῶν καὶ βιοτεχνικῶν ἐργοστασίων καὶ ἐργαστηρίων, ὡς καὶ ἰσχύς τῶν κινητῶν αὐτῶν εἰς ἀτμοίππους, κατὰ κλάδους	34
34. Παραγωγή καὶ διάθεσις ἡλεκτρικῆς ἐνεργείας	35
35. Πωλήσεις ἡλεκτρικῆς ἐνεργείας (πρὸς τελικοὺς καταναλωτάς)	35
36. Παραγωγή καὶ κατανάλωσις φωταερίου Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς	36

VII. ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΣ

37. Ἰδιωτικὴ οἰκοδομικὴ δραστηριότης: Νέαι οἰκοδομαὶ καὶ προσθήκαι οἰκοδομῶν, βάσει ἐκδοθεισῶν ἀδειῶν οἰκοδομήσεως	37
38. Ἰδιωτικὴ οἰκοδομικὴ δραστηριότης: Νέαι κατοικίαι, βάσει ἐκδοθεισῶν ἀδειῶν οἰκοδομήσεως νέων οἰκοδομῶν καὶ προσθηκῶν	39

VIII. ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

39. Δείκται μέσης ἀξίας καὶ ὄγκου εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν. Ὅροι ἐμπορίου	41
40. Δείκται ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου μετὰ τῶν χωρῶν τῆς ΕΟΚ, τοῦ Ἡνωμένου Βασιλείου καὶ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν	42
41. Ἀξία εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν, κατὰ ἡπείρους καὶ χώρας προελεύσεως καὶ προορισμοῦ	44
42. Ἀξία καὶ ποσότης εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν, κατὰ τὴν ἀναθεωρημένην Τυποποιημένην Ταξινόμησιν τοῦ Διεθνoῦς Ἐμπορίου (ΤΤΔΕ)	45

IX. ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

43. Δείκτης ἀξίας λιανικῶν πωλήσεων	46
-------------------------------------	----

X. ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ

44. Μεταφορικὸν ἔργον τῶν σιδηροδρόμων	47
45. Ἀριθμὸς αὐτοκινήτων ὀχημάτων ἐν κυκλοφορίᾳ	48
46. Τεθέντα εἰς κυκλοφορίαν ὀχήματα	49
47. Ἀστικαὶ μεταφοραὶ ἐπιβατῶν εἰς τὴν Περιφέρειαν Πρωτευούσης	50
48. Μεταφοραὶ ἐπιβατῶν διὰ τῶν ἀστικῶν λεωφορείων	51
49. Μεταφοραὶ ἐπιβατῶν διὰ τῶν ὑπεραστικῶν λεωφορείων	51
50. Ἀριθμὸς καὶ φύσις ὁδικῶν-τροχαίων ἀτυχημάτων	52
51. Παθόντα πρόσωπα ἐξ ὁδικῶν-τροχαίων ἀτυχημάτων	52
52. Δύναμις ἐλληνικοῦ ἐμπορικοῦ στόλου, ἐκ πλοίων 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω	53
53. Ἀργούντα ἐλληνικὰ ἐμπορικὰ πλοῖα 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω	53
54. Ἀργούντα ἐλληνικὰ ἐμπορικὰ πλοῖα 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω, κατὰ αἰτίαν ἀργίας, τὴν 30ῃν Ἀπριλίου 1968	53
55. Κίνησις ἐμπορικῶν πλοίων εἰς ἐλληνικοὺς λιμένας	54
56. Κίνησις ἐμπορευμάτων καὶ ἐπιβατῶν εἰς ἐλληνικοὺς λιμένας	55
57. Πολιτικὴ ἀεροπορία: Κίνησις τῶν ἀερολιμένων τῆς Ἑλλάδος	56
58. Κίνησις τῆς «Ὀλυμπιακῆς Ἀεροπορίας»	56

XI. ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

59. Τηλεπικοινωνίαι: Τηλεφωνικαὶ συνδέσεις	57
60. Τηλεπικοινωνίαι: Τηλεφωνικαὶ διαλέξεις καὶ τηλεγράφημα	57

Σελίς  
Page

Tables

27. Trees, scattered and in compact plantations and production thereof	29
28. Livestock population	30
29. Livestock products	30
30. Forestry products	30
31. Quantity of fish, by principal species	31

VI. INDUSTRY - ELECTRICITY - GAS

32. Monthly indices of manufacturing, electricity-gas and mining production	32
33. Operation permits issued to new or extended factories and workshops of industrial and handicraft enterprises, and HP of motors, by manufacturing branches	34
34. Production and distribution of electric energy	35
35. Sales of electric energy (to ultimate consumers)	35
36. Production and consumption of manufactured gas in Athens and Piraeus	36

VII. CONSTRUCTION

37. Private building activity: New buildings and extensions, according to issued construction permits	37
38. Private building activity: New dwellings, according to issued construction permits for new buildings and extensions	39

VIII. EXTERNAL TRADE

39. Unit value index and quantum index of imports and exports. Terms of trade	41
40. Indices of external trade with the EEC countries, the United Kingdom and the United States	42
41. Value of imports and exports, by country of origin and destination	44
42. Value and quantity of imports and exports according to the SITC (revised)	45

IX. INTERNAL TRADE

43. Index of retail sales value	46
---------------------------------	----

X. TRANSPORTATION

44. Railway transports	47
45. Motor vehicles in circulation	48
46. Motor vehicles put into circulation for the first time	49
47. Urban passenger transport in Greater Athens	50
48. Passenger transports by urban buses	51
49. Passenger transports by interurban buses	51
50. Number and nature of road-traffic accidents	52
51. Persons injured from road-traffic accidents	52
52. Greek merchant vessels of 100 GRT and over	53
53. Laid-up Greek merchant vessels of 100 GRT and over	53
54. Laid-up Greek merchant vessels of 100 GRT and over, by cause of lay up, on April 30st, 1968	53
55. Commercial shipping traffic in Greek ports	54
56. Goods and passenger movement in Greek ports	55
57. Civil aviation: Greek airport traffic	56
58. Movement of Olympic Airways, S.A.	56

XI. COMMUNICATION

59. Telecommunications: Telephone connections	57
60. Telecommunications: Number of telegrams and telephone calls	57

## XII. ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ

61. Ταξιδιωτική κίνησης τῆς Ἑλλάδος μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ: Ἀφίξεις καὶ ἀναχωρήσεις Ἑλλήνων καὶ ξένων, κατὰ μέσον ταξιδίου 58
62. Τουριστική κίνησης: Ἀφίξεις εἰς Ἑλλάδα περιηγητῶν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καθ' ὑπηκοότητα, ὡς καὶ περιηγητῶν καθ' ὁμάδας περίπλου 59
63. Ἐπισκέπται μουσεῖων καὶ ἀρχαιολογικῶν χώρων, ὡς καὶ εἰσπράξεις αὐτῶν 60

## XIII. ΔΗΜΟΣΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ

64. Κρατικά ἔσοδα, κατὰ κυρίας πηγὰς προελεύσεως αὐτῶν 61
65. Κρατικά ἔξοδα τακτικοῦ προϋπολογισμοῦ, κατὰ Ὑπουργεῖα, καὶ προϋπολογισμοῦ κρατικῶν ἐπενδύσεων, μετὰ τῶν ἐκτὸς αὐτῶν εἰδικῶν λογαριασμῶν καὶ παγίων προκαταβολῶν 62
66. Εἰσπράξεις καὶ πληρωμαὶ τῶν Δημοσίων Ταμείων, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ 63

## XIV. ΤΙΜΑΙ

67. Μηνιαῖοι ἀτομικοὶ δεῖκται τιμῶν χονδρικῆς ἐνίων τελικῶν προϊόντων 65
68. Δείκται τιμῶν χονδρικῆς ..... 66
69. Δείκτης τιμῶν τοῦ καταναλωτοῦ ..... 68
70. Μέσαι μηνιαῖαι τιμαὶ λιανικῆς πωλήσεως εἰδῶν τινῶν εἰς τὰς ἀστικὰς περιοχὰς τῆς Χώρας 69

## XV. ΝΟΜΙΣΜΑ - ΠΙΣΤΙΣ - ΤΡΑΠΕΖΑΙ

71. Εἰσροή-ἐκροή κεφαλαίων, ἀδηλοὶ πόροι καὶ πληρωμαὶ ... 70
72. Προσφορὰ χρήματος ..... 71
73. Ἐξέλιξις στοιχείων Ἑνεργητικοῦ καὶ Παθητικοῦ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος 72
74. Καταθέσεις δημοσίων ὀργανισμῶν, δημοσίων ἐπιχειρήσεων, ἰδιωτῶν καὶ ἰδιωτικῶν ἐπιχειρήσεων εἰς ἑλληνικὰς τραπεζὰς καὶ εἰδικοὺς πιστωτικοὺς ὀργανισμοὺς 73
75. Ἐνοποιημένη λογιστικὴ κατὰστασις ἐμπορικῶν τραπεζῶν 74
76. Συνολικὴ τραπεζικὴ χρηματοδότησις κατὰ πηγὰς κεφαλαίων 75
77. Συνολικὴ τραπεζικὴ χρηματοδότησις κατὰ τομεῖς καὶ κλάδους 75
78. Χρηματοδότησις γεωργίας καὶ ἀλιείας ..... 76
79. Χρηματοδότησις μεταποιήσεως καὶ μεταλλείων ..... 76
80. Χρηματοδότησις ἐμπορίου ..... 77
81. Χρηματοδότησις ἐτέρων κλάδων ..... 77
82. Δείκται τιμῶν μετοχῶν ἐν τῷ χρηματιστηρίῳ Ἀθηνῶν 78
83. Τιμαὶ συναλλαγμάτων ἐν Ἀθῆναις ..... 78

## XII. TOURISM

61. Arrivals and departures of Greek citizens and foreigners, by means of transport 58
62. Tourist movement: Tourists arriving in Greece classified by nationality, and number of cruise passengers 59
63. Visitors of museums and archaeological sites, and receipts thereof 60

## XIII. PUBLIC FINANCE

64. State revenue, by main sources 61
65. Public expenditures of ordinary budget, by Ministries, and of State investments budget, including extra-budgetary special accounts and fixed advances 62
66. Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget 63

## XIV. PRICES

67. Monthly private wholesale price indices of selected commodities 65
68. Wholesale price indices 66
69. Consumer price index 68
70. Monthly average retail prices of selected commodities in the urban areas of the Country 69

## XV. MONEY AND BANKING

71. Capital inflow-outflow and invisible receipts-payments 70
72. Money supply 71
73. Assets and liabilities of the Bank of Greece 72
74. Deposits of public entities, public enterprises, individuals and private enterprises with the greek banks and special financing institutions 73
75. Consolidated balance sheet of the commercial banks 74
76. Total bank credit by source of funds 75
77. Total bank credit by sectors and branches 75
78. Credit to agriculture and fishing 76
79. Credit to manufacturing and mining 76
80. Credit to trade 77
81. Credit to other branches 77
82. Index numbers of market prices of shares traded on the Athens Stock Exchange 78
83. Foreign exchange rates in Athens 78